

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

27 april 2000

**WETSVOORSTEL**  
**tot invoering van een uniek**  
**identificatienummer voor**  
**niet-natuurlijke personen**

(ingediend door de dames Trees Pieters  
en Greta D'Hondt)

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

27 avril 2000

**PROPOSITION DE LOI**  
**instaurant un numéro d'identification**  
**unique des personnes**  
**non physiques**

(déposée par Mmes Trees Pieters  
et Greta D'Hondt)

AGALEV-ECOLO	:	<i>Anders Gaan Leven / Écologistes Confédérés pour l'Organisation de luttes originales</i>
CVP	:	<i>Christelijke Volkspartij</i>
FN	:	<i>Front national</i>
PRL FDF MCC	:	<i>Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>
PS	:	<i>Parti socialiste</i>
PSC	:	<i>Parti social-chrétien</i>
SP	:	<i>Socialistische Partij</i>
VLAAMS BLOK	:	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	:	<i>Volksunie&amp;ID21</i>

Afkoortingen bij de nummering van de publicaties :

DOC 50 0000/000 : Parlementair document van de 50e zittingsperiode + het nummer en het volgnummer
QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden
HA : Handelingen (Integraal Verslag)
BV : Beknopt Verslag
PLEN : Plenum
COM : Commissievergadering

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 50 0000/000 : Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif
QRVA : Questions et Réponses écrites
HA : Annales (Compte Rendu Intégral)
CRA : Compte Rendu Analytique
PLEN : Séance plénière
COM : Réunion de commission

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers  
Bestellingen :  
Natieplein 2  
1008 Brussel  
Tel. : 02/549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
[www.deKamer.be](http://www.deKamer.be)  
e-mail : [alg.zaken@deKamer.be](mailto:alg.zaken@deKamer.be)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants  
Commandes :  
Place de la Nation 2  
1008 Bruxelles  
Tél. : 02/549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
[www.laChambre.be](http://www.laChambre.be)  
e-mail : [aff.générales@laChambre.be](mailto:aff.générales@laChambre.be)

## TOELICHTING

---

DAMES EN HEREN,

Dit wetsvoorstel neemt, met een wijziging, de tekst over van het wetsontwerp dat tijdens de vorige zittingsperiode in de Kamer van volksvertegenwoordigers werd ingediend, n° 2151/1-98/99, tot regeling van een nationaal repertorium van de rechtspersonen en de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving. De bepalingen ervan kaderen in het streven naar administratieve vereenvoudiging.

Het vernoemde wetsontwerp werd uitgewerkt in het kader van een evaluatie na het aannemen van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de wettelijke pensioenstelsels.

Met dit wetsvoorstel willen de indieners verderwerken aan de administratieve vereenvoudiging. Bovendien kadert dit wetsvoorstel perfect in de bepalingen van het regeerakoord : « De regering zal onmiddellijk een systeem uitwerken dat elk bedrijf en zelfstandige een uniek identificatienummer geeft. ».

Dit identificatiemiddel bestaat voor de natuurlijke personen : het gaat om het identificatienummer van het Rijksregister van de natuurlijke personen, geregeld door de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen.

Daarentegen beschikken de werkgevers die het statuut van rechtspersoon hebben, evenals diegenen die noch het statuut van natuurlijk persoon, noch het statuut van rechtspersoon hebben, over geen enkel een-vormig identificatiemiddel. Deze laatste categorie van werkgevers *sui generis* kan worden beschouwd als « een vereniging zonder rechtspersoonlijkheid », die onderworpen is aan verplichtingen of die houder is van rechten krachtens de fiscale, sociale en economische wetgeving.

De oplossing die de werkgroep aanbeveelt is gebruik te maken van het geïnformatiseerd bestand van het Rijksregister van de natuurlijke personen, en van het identificatienummer voor de « werkgevers die natuurlijk persoon zijn ».

Voor de rechtspersonen en de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de fiscale, sociale en economische wetgeving, kan het geïnformatiseerd bestand van het nationaal repertorium van de rechtspersonen en zijn identificatienummer

## DÉVELOPPEMENTS

---

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi reprend, moyennant une modification, le texte du projet de loi organisant un répertoire national des personnes morales et des groupements dénués de la personnalité juridique, soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, projet qui a été déposé à la Chambre des représentants au cours de la précédente législature sous le numéro 2151/1-98/99. Ses dispositions répondent à la volonté de simplification administrative.

Le projet de loi précité a été élaboré dans le cadre de la réflexion postérieure à l'adoption de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux de pensions.

La présente proposition de loi vise à faire en sorte que la simplification administrative soit poursuivie. Elle s'inscrit en outre dans le droit fil de l'accord de gouvernement, qui prévoit que : « Le gouvernement mettra immédiatement en œuvre un système qui donne à chaque indépendant et à chaque entreprise un numéro d'identification unique. ».

Cet identifiant existe pour les personnes physiques : il s'agit du numéro d'identification du Registre national des personnes physiques, régi par la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques.

Par contre, les employeurs ayant le statut de personnes morales ainsi que ceux qui ne peuvent revendiquer ni le statut de personne physique, ni le statut de personne morale, ne possèdent aucun identifiant uniforme. Cette dernière catégorie d'employeurs *sui generis* pouvant être qualifiée de « groupement dénué de la personnalité juridique » soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique.

La solution préconisée par le groupe de travail est l'utilisation du fichier informatisé du Registre national des personnes physiques et de son numéro d'identification pour les « employeurs personnes physiques ».

Pour les personnes morales et les groupements dénués de la personnalité juridique soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique, le fichier informatisé du répertoire national des personnes morales et son numéro d'identification pourraient être valorisés dans la

opgewaardeerd worden in het vooruitzicht van een een-vormige identificatie van voornoemde personen en verenigingen.

Deze keuze houdt wel in dat het nationaal repertorium van de rechtspersonen een wettelijke basis krijgt in navolging van het Rijksregister van de natuurlijke personen die de inhoud van deze gegevensbank officieel bekraftigt, en meer in het bijzonder het identificatienummer en het gebruik ervan.

Dit wetsvoorstel beoogt deze doelstelling te bereiken.

\*  
\* \*

Het is noodzakelijk de huidige toestand van het nationaal repertorium van de rechtspersonen te onderzoeken.

Het nationaal repertorium van de rechtspersonen werd op een experimentele basis opgericht op het einde van de jaren zestig, in het vooruitzicht van de inwerkingtreding van de BTW op 1 januari 1971. Het is ontstaan uit een informeel akkoord tussen de dienst van het Rijksregister (dat toen ressorteerde onder de minister van Ambtenarenzaken), de Nationale Bank, het ministerie van Justitie (*Belgisch Staatsblad*) en het ministerie van Financiën (administratie van de BTW en de administratie van de Directe Belastingen). In samenspraak met de administratie van de BTW werd het identificatienummer dat toegekend werd door de dienst van het Rijksregister automatisch overgenomen als BTW-nummer voor de rechtspersonen die aan deze belasting onderworpen zijn.

Gedurende een tiental jaren heeft het nationaal repertorium bijna uitsluitend in een gesloten circuit gewerkt. In de jaren tachtig begonnen privé-bedrijven abonnementen te nemen op de gegevens van het nationaal repertorium. Vanaf 1990 werd een *on-line* toegang tot het geïnformatiseerd bestand georganiseerd voor gerechtsdeurwaarders, notarissen en andere openbare of privé-instellingen. Op 31 oktober 1997 werden 257 *on-line* aansluitingen gerealiseerd, waarvan 224 voor gerechtsdeurwaarders, 6 voor notarissen en 27 voor andere organismen.

Het nationaal repertorium bevat momenteel zowat 600 000 inschrijvingen. Iedere maand komen er ongeveer 2 000 nieuwe inschrijvingen bij.

Naast de rechtspersonen van privaat of publiekrecht zijn in het nationaal repertorium ook verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid opgenomen, zoals bepaalde openbare instellingen die geen rechtspersoonlijkheid hebben : federale ministeries, gewestelijke en gemeenschapsministeries, bepaalde gemeentebedrijven enz.

Daarentegen bevat het nationaal repertorium nog niet het geheel van de verenigingen van mede-eigen-

perspective de l'identification uniforme de ces personnes et groupements.

Cette dernière option suppose que le répertoire national des personnes morales reçoive une base légale à l'instar du Registre national des personnes physiques qui officialise le contenu de cette banque de données et, en particulier, le numéro d'identification ainsi que son utilisation.

La présente proposition de loi tend à atteindre cet objectif.

\*  
\* \*

Il y a lieu d'examiner la situation actuelle du répertoire national des personnes morales.

Le répertoire national des personnes morales a été organisé empiriquement à la fin des années soixante dans la perspective de l'entrée en vigueur de la TVA au 1<sup>er</sup> janvier 1971. Il est né d'un accord informel entre le service du Registre national (relevant à l'époque du ministre de la Fonction publique), la Banque nationale, le ministère de la Justice (*Moniteur belge*) et le ministère des Finances (administration de la TVA et administration des Contributions directes). En accord avec l'administration de la TVA, le numéro d'identification attribué par le service du Registre national est devenu automatiquement le numéro de TVA pour les personnes morales assujetties à cette taxe.

Le répertoire national a travaillé pratiquement en circuit fermé, durant une dizaine d'années. Dans les années quatre-vingts, des firmes privées ont commencé à souscrire des abonnements aux données du répertoire national. À partir de 1990, l'accès *on-line* au fichier informatisé du répertoire national a été organisé au profit des huissiers de justice, notaires et autres organismes publics ou privés. Au 31 octobre 1997, 257 raccordements *on-line* étaient réalisés, dont 224 pour les huissiers de justice, 6 pour les notaires et 27 pour d'autres organismes.

Le répertoire national comporte actuellement ± 600 000 inscriptions. Chaque mois, ± 2 000 nouvelles inscriptions ont lieu.

Indépendamment des personnes morales de droit privé ou de droit public, le répertoire national enregistre des groupements dénués de la personnalité juridique, à savoir certains organismes publics non dotés de la personnalité juridique : ministères fédéraux, ministères régionaux et communautaires, certaines régies communales, etc.

Par contre, le répertoire national ne reprend pas encore l'ensemble des associations de co-propriétaires

naars die rechtspersoonlijkheid hebben, noch het merendeel van de overige privé-ondernemingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de fiscale, sociale en economische wetgeving, zoals bijvoorbeeld de verenigingen bedoeld in artikel 3 van de gecoördineerde wetten op de handels-vennootschappen, namelijk de tijdelijke handelsverenigingen en de handelsverenigingen bij wijze van deelneming.

\*  
\* \*

Het legaliseren van het nationaal repertorium van de rechtspersonen, met uitbreiding naar het geheel van de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving, en van het identificatienummer is gerechtvaardigd in het kader van de modernisering van de sociale zekerheid, en, meer algemeen, van de vereenvoudiging van de administratieve formaliteiten. Het vergemakkelijkt immers zowel de identificatie van de rechtspersonen en de voornoemde verenigingen, als de uitwisseling van informatie tussen de administraties door middel van een uniek en verplicht identificatiemiddel.

Op dezelfde wijze kan de houder van het nummer, vanaf de datum van de toekenning en de mededeling ervan aan het geheel van de geïnteresseerde openbare gegevensbanken, aanspraak maken op het gebruik van het nummer ten aanzien van de verschillende administraties in het belang van de vereenvoudiging van de administratieve formaliteiten.

Het spreekt vanzelf dat het legaliseren van het nationaal repertorium en zijn identificatienummer hoegegaan geen invloed heeft op de bestaande procedures op fiscaal, sociaal en economisch vlak.

De inschrijving is echter gratis bij de eerste publieke overheid aan wie de rechtspersoon of de vereniging zijn inschrijving verzoekt in het nationaal repertorium.

Bovendien sluit het voornoemde legaliseren geen opname van andere specifieke identificatiemiddelen uit die gebruikt werden voor het intern beheer van openbare bestanden.

\*  
\* \*

Afgezien van wat voorafgaat, dient er de nadruk op gelegd te worden dat de toekenning van de BTW nummers op basis van het nationaal repertorium van de rechtspersonen reeds een voldoende rechtvaardiging is voor het legaliseren van dit bestand.

Het gelegaliseerd nationaal repertorium kan gebruik maken van het personeel, de infrastructuur, de soft-

dotées de la personnalité juridique, ni la plupart des autres groupements privés dénués de la personnalité juridique soumis à des obligations en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, par exemple les associations visées à l'article 3 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales, à savoir : les associations commerciales momentanées et les associations commerciales en participation.

\*  
\* \*

La légalisation du répertoire national des personnes morales, étendu à l'ensemble des groupements dénués de la personnalité juridique soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, et de son numéro d'identification se justifie dans le cadre de la modernisation de la sécurité sociale et, d'une manière plus générale, de la simplification des formalités administratives. Elle facilite en effet l'identification des personnes morales et groupements précités et les échanges d'informations entre administrations au moyen d'un identifiant obligatoire et unique.

De même, elle permet au titulaire du numéro de revendiquer dès son attribution et sa transmission à l'ensemble des banques de données publiques intéressées, son utilisation vis-à-vis des différentes administrations dans le souci d'une simplification des formalités administratives.

Il va de soi que la légalisation du répertoire national et de son numéro d'identification ne modifie en rien les procédures en usage sur le plan fiscal, social et économique.

Cependant l'inscription se fait gratuitement auprès de la première autorité publique devant laquelle la personne morale ou le groupement sollicite son inscription au répertoire national.

En outre, la légalisation précitée n'exclut pas la conservation d'autres identifiants spécifiques utilisés pour la gestion interne des fichiers publics existants.

\*  
\* \*

Indépendamment de ce qui précède, il y a lieu de souligner que l'attribution de numéros de TVA sur la base du répertoire national des personnes morales justifie déjà à suffisance la légalisation de ce fichier.

Le répertoire national légalisé bénéficiera du personnel, de l'infrastructure, des logiciels et du fichier exis-

waren en de bestaande bestanden in het kader van het Rijksregister van het ministerie van Binnenlandse Zaken; dit sluit evenwel niet uit dat andere departementen of openbare diensten kunnen meewerken bij de collecte of de bijwerking van de informatiegegevens.

## COMMENTAAR BIJ DE ARTIKELEN

### Art. 2

Artikel 2 duidt de houder van het bestand aan (ministerie van Binnenlandse Zaken), en omschrijft het nationaal repertorium als een geautomatiseerd systeem van informatieverwerking. Deze term wijst erop dat het niet alleen om een bestand gaat maar om een geheel van verwerkingen dat de verwezenlijking van de opname, de bewaring, het beheer en de mededeling van informatiegegevens als functie heeft. De aard van de bedoelde informatie wordt eveneens gespecificeerd. Het gaat om gegevens die, enerzijds, moeten toelaten om de rechtspersonen en de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving correct te identificeren en, anderzijds, om te verwijzen naar repertoria en geautomatiseerde bestanden die elders beheerd worden, voor meer informatie.

### Art. 3

Artikel 3 beschrijft de verschillende categorieën van rechtspersonen en verenigingen die worden opgenomen in het nationaal repertorium :

#### 1° de rechtspersonen van Belgisch recht :

##### a) *de rechtspersonen van privaatrecht :*

- de handelsvennootschappen (vennootschap onder firma, gewone commanditaire vennootschap, commanditaire vennootschap op aandelen, naamloze vennootschap, besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid, éénpersoons BVBA, coöperatieve vennootschap met beperkte hoofdelijke aansprakelijkheid, coöperatieve vennootschap met beperkte aansprakelijkheid); de burgerlijke vennootschappen met de vorm van handelsvennootschap; de vennootschappen met een sociaal oogmerk (opgericht onder één van de vormen van een handelsvennootschap);

- de landbouwvennootschappen; groeperingen zonder winstoogmerken (VZW, instelling van openbaar nut enz.), verenigingen van mede-eigenaars, de economische samenwerkingsverbanden enz.

tants au sein du service du Registre national du ministère de l'Intérieur; ce qui n'exclut pas la collaboration d'autres départements ou services publics pour la collecte et la mise à jour des informations.

## COMMENTAIRE DES ARTICLES

### Art. 2

L'article 2 désigne le maître du fichier (ministère de l'Intérieur), et définit le répertoire national comme un traitement automatisé de données. Ce terme indique qu'il s'agit non seulement d'un fichier mais d'un ensemble d'opérations permettant de réaliser l'enregistrement, la conservation, l'exploitation et la communication de données. La nature des informations concernées est également spécifiée. Il s'agit de données permettant, d'une part, d'identifier correctement la personne morale, le regroupement dénué de la personnalité juridique, soumis à des obligations ou titulaire de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, et d'autre part, de renvoyer, pour d'autres informations, à des répertoires et fichiers automatisés gérés par ailleurs.

### Art. 3

L'article 3 définit les différentes catégories de personnes morales et de groupements inscrits au répertoire national :

#### 1° les personnes morales de droit belge :

##### a) *les personnes morales de droit privé :*

- les sociétés commerciales (société en nom collectif, société en commandite simple, société en commandite par actions, société anonyme, société privée à responsabilité limitée, SPRL uni-personnelle, société coopérative à responsabilité illimitée et solidaire, société coopérative à responsabilité limitée); les sociétés civiles à forme commerciale; les sociétés à finalité sociale (constituées selon une des formes des sociétés commerciales);

- les sociétés agricoles, les groupements sans but de lucratif (ASBL, établissements d'utilité publique, etc), les associations de copropriétaires, les groupements d'intérêt économique, etc.

b) *de rechtspersonen van publiekrecht :*

- Belgische territoriale gemeenschappen (Rijk, provincies, gemeenten, gewesten, gemeenschappen);
- beroepsorden;
- openbare instellingen (wet van 16 maart 1954 categorieën ABCD);
- openbare centra voor maatschappelijk welzijn;
- pandhuizen;
- erediensten;
- polders en wateringen.

2° De rechtspersonen van internationaal publiekrecht of van buitenlands publiekrecht die in België beschikken over een zetel, een permanente vertegenwoordiging, een vertegenwoordiger die naar Belgisch recht verantwoordelijk is voor fiscale, sociale en economische aangelegenheden, een onroerend goed in eigendom of in genot : Europese Unie, NAVO, SHAPE, WEU, vreemde Staat die een onroerend goed in eigendom of in genot heeft in België, buitenlandse openbare onderneming die de rechtspersoonlijkheid bezit en in België een bureau heeft en die een handelsactiviteit uitvoert of personeel tewerkstelt.

3° De rechtspersonen van buitenlands privaatrecht die in België beschikken over een filiaal, een vertegenwoordiger die naar Belgisch recht verantwoordelijk is voor fiscale, sociale en economische aangelegenheden, een onroerend goed in eigendom of in genot (buitenlandse handelsvennootschappen) of die er onderworpen zijn aan verplichtingen of die er houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving (buitenlandse handelsvennootschappen die geen verbinding hebben met België maar die toch contracten afsluiten in België).

4° De verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving, en voortvloeiend uit het Belgisch recht, het buitenlands recht of het internationaal recht die behoren tot de door de Koning bepaalde categorieën : handelsverenigingen bij wijze van deelname, tijdelijke handelsverenigingen, buitenlandse ambassades, permanente vertegenwoordigingen van internationale organisaties, openbare diensten die geen rechtspersoonlijkheid hebben.

De verschillende inschrijvingscriteria bedoeld in de punten 2° en 3° moeten afzonderlijk worden beschouwd.

De samenstelling van het identificatienummer zal worden vastgelegd in een later koninklijk besluit. Dit van bij de toekenning onaanstaanbaar nummer moet toelaten vergissingen inzake identificatie in de gegevensverwerkingen te vermijden. Het bevat, in beginsel,

b) *les personnes morales de droit public :*

- collectivités territoriales belges (État, provinces, communes, régions, communautés);
- corporations professionnelles ordres;
- établissements publics (loi du 16 mars 1954 catégories ABCD);
- centres publics d'aide sociale;
- monts-de-piété;
- temporel des cultes;
- polders et wateringues.

2° Les personnes morales de droit international public ou de droit public étranger ayant en Belgique leur siège, une représentation permanente, un représentant responsable au regard du droit belge en matière fiscale, sociale et économique, un bien immobilier en propriété ou en jouissance : Union européenne, OTAN, SHAPE, UEO, État étranger possédant un bien immobilier en Belgique, en propriété ou en jouissance, entreprise publique étrangère dotée de la personnalité juridique ayant un bureau en Belgique et exerçant une activité commerciale ou employant du personnel.

3° Les personnes morales de droit privé étranger ayant en Belgique une succursale, un représentant responsable au regard du droit belge en matière fiscale, sociale et économique, un bien immobilier en propriété ou en jouissance (sociétés commerciales étrangères) ou qui y sont soumises à des obligations ou qui y sont titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge (sociétés commerciales étrangères sans lien avec la Belgique qui concluent des contrats en Belgique).

4° Les groupements dénués de la personnalité juridique soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge et relevant du droit belge, du droit étranger ou du droit international qui appartiennent aux catégories déterminées par le Roi : associations commerciales en participation, associations momentanées, ambassades étrangères, représentations permanentes d'organisations internationales, organismes publics non dotés de la personnalité juridique.

Les différents critères d'inscription visés aux points 2° et 3° doivent être considérés isolément.

La composition du numéro d'identification sera fixée par un arrêté royal ultérieur. Ce numéro intangible dès son attribution permet d'éviter des erreurs d'identification dans les traitements de données. Il comporte, en principe, une référence à la catégorie de personne

een verwijzing naar de categorie van rechtspersoon of vereniging, een oplopend nummer en een controle-nummer.

De regels met betrekking tot de toekenning van het voornoemde nummer bevatten, naast het principe van de onaantastbaarheid, de principes van de suppressie en de bewaring tijdens de mutaties die van toepassing zijn op de rechtspersonen en verenigingen.

Laatste lid van artikel 3 :

- het niet de bedoeling is dat een rechtspersoon of een vereniging zelf het initiatief moet nemen om zich in te schrijven bij het repertorium;
- de inschrijving gebeurt via de federale overhedsdienst waar de onderneming zich het eerst aanbiedt;
- de inschrijving gebeurt kosteloos.

Krachtens deze laatste paragraaf bepaalt de Koning de voorwaarden om aan onderdelen of groeperingen van rechtspersonen of verenigingen een afzonderlijk identificatienummer toe te kennen. Ondernemingen kunnen immers verschillende vestigingen hebben, bijvoorbeeld grootwarenhuizen.

#### Art. 4

Artikel 4 bepaalt de informatiegegevens die verplicht moeten worden opgenomen in het nationaal repertorium.

Het is raadzaam om enkele preciseringen aan te brengen bij enkele van die gegevens.

Onder juridische vorm moet het statuut van de rechtspersoon of vereniging worden verstaan : naamloze vennootschap, vennootschap onder firma, coöperatieve vennootschap, VZW, burgerlijke vennootschap, tijdelijke handelsvereniging, handelsvereniging bij wijze van deelneming enz.

Onder juridische toestand dient te worden verstaan : het gerechtelijk akkoord, de verschillende manieren van ontbinding van handelsvennootschappen (van rechtswege, ontbinding door termijnverloop, vervroegde ontbinding, vereffening, faillissement, fusie door overneming, fusie door oprichting van een nieuwe vennootschap enz.), juridische wijzigingen met betrekking tot een VZW (ontbinding, vereffening), stopzetting van de activiteit van een tijdelijke vereniging, fusie van werkgeversverenigingen enz.

Met betrekking tot de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid is de informatie bedoeld in artikel 4, 2°, gebaseerd op het begrip van het burgerlijk adres van de natuurlijke persoon. De vaststelling van het adres is gebaseerd op één van de criteria aangehaald in de voormalde bepaling.

De bronnen van de informatiegegevens die worden opgenomen in het nationaal repertorium zijn van velerlei aard : het *Belgisch Staatsblad* en de bijlagen bij het

morale ou de groupement, un nombre progressif et un nombre de contrôle.

Les règles relatives à l'attribution du numéro précité comportent, outre le principe d'intangibilité, les principes de suppression et de conservation lors des mutations affectant les personnes morales et groupements.

Dernier alinéa de l'article 3 :

- il n'est pas question que la personne morale ou le groupement concerné doive prendre lui-même l'initiative de son inscription au répertoire national;
- l'inscription s'opère auprès de la première autorité fédérale devant laquelle la personne morale ou le groupement la sollicite;
- l'inscription est gratuite.

En vertu de ce dernier paragraphe, le Roi détermine les conditions auxquelles un numéro d'identification distinct est attribué à des composantes ou à des ensembles de personnes morales ou de groupements. Des entreprises peuvent en effet avoir plusieurs sites d'implantation, tels que des supermarchés.

#### Art. 4

L'article 4 détermine les informations obligatoirement enregistrées au répertoire national.

Il convient d'apporter des précisions sur certaines d'entre elles.

Par forme juridique, il faut entendre le statut de la personne morale ou du groupement : société anonyme, société en nom collectif, société coopérative, ASBL, société civile, association commerciale momentanée, association commerciale en participation, etc.

Par situation juridique, il convient d'envisager le concordat judiciaire, les différents modes de dissolution des sociétés commerciales (dissolution de plein droit par arrivée du terme, dissolution anticipée, liquidation, faillite, fusion par absorption, fusion par constitution d'une nouvelle société, etc.), les mutations juridiques affectant les ASBL, (dissolution, liquidation), la cessation d'activité d'une association momentanée, la fusion d'associations d'employeurs, etc.

En ce qui concerne les groupements dénués de la personnalité juridique, l'information visée à l'article 4, 2°, s'inspire de la notion de domicile civil des personnes physiques. La détermination de l'adresse se fonde sur un seul des critères parmi ceux visés à la disposition précitée.

Les sources des données enregistrées au répertoire national sont diverses : le *Moniteur belge* et les annexes du *Moniteur belge*, actes authentiques déposés

*Belgisch Staatsblad*, authentieke akten neergelegd op de griffie van de handelsrechtbanken, onderhandse akten en ieder document toegelaten door een bijzondere wetgeving.

De informatics bedoeld in artikel 4, 6°, bevatten de verwijzing naar een repertorium of geïnformatiseerd bestand waarin deze informatiegegevens opgeslagen zijn.

### Art. 5

Artikel 5 beoogt de doelmatigheid en de nauwgezetheid van de collecte en het bijwerken van de informatiegegevens te verzekeren. Dit artikel bevestigt het principe van de eenmalige collecte, van de decentralisatie van de basiscollecte en van het bijhouden van de gegevens.

Het nationaal repertorium van de rechtspersonen en de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid is gestemd om te werken zoals het Rijksregister van de natuurlijke personen. Het betreft in dit geval een centraal bestand dat, door middel van een aangepast netwerk, de collecten en bijwerkingen ontvangt die werden ingevoerd door de daartoe bevoegde overheden, en dat deze informatie onmiddellijk ter beschikking stelt van alle gebruikers van het netwerk.

Het vereiste minimum aan gegevens wordt steeds opgenomen in het nationaal repertorium. Het is pas na deze registratie dat de betrokken rechtspersoon of vereniging het identificatienummer ontvangt. Na advies van de bij de diensten van de eerste minister ingestelde Coördinatiecommissie, wijst de Koning de overheid, administratie of openbare dienst aan die gemachtigd is om de algemene gegevens in het repertorium in te voeren, evenals de modaliteiten inzake mededeling ervan. Dit bevestigt het principe van de decentralisatie van de basiscollecte.

Zo wordt vooropgesteld om de collecte en het bijhouden van de juridische toestand toe te vertrouwen aan het centraal handelsregister dat voor zijn organisatie en beheer afhangt van de minister van Justitie en van de minister die bevoegd is voor Middenstand. Het gaat hier om bijwerkingen die voortkomen uit de toepassing van de wetten op het gerechtelijk akkoord en het faillissement en de bepalingen van de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen met betrekking tot de verschillende wijzen van ontbinding ervan.

De overheid die belast is met het opmaken van de basiscollecte is, volgens een beginsel van behoorlijk bestuur verantwoordelijk voor de juistheid van de gegevens die zij invoert en bijhoudt.

Om te vermijden dat eenzelfde collecte meerdere keren zou worden gedaan door verschillende diensten werd in artikel 5 een tweede principe bevestigd namelijk dat van de « eenmalige collecte ». Voor de algemene

auprès des greffes des tribunaux de commerce, actes sous seing privé et tout document admis par une législation spécifique.

Les informations visées à l'article 4, 6°, consistent en la mention d'une référence au répertoire ou fichier automatisé conservant lesdites informations.

### Art. 5

L'article 5 vise à assurer l'efficacité et la régularité de la collecte et de la tenue à jour des informations. Cet article consacre le principe de la collecte unique des données, de la décentralisation de la collecte et de la tenue à jour des informations.

Le répertoire national des personnes morales et des groupements dénués de la personnalité juridique est appelé à fonctionner comme le Registre national des personnes physiques. Il s'agit en l'espèce d'un fichier central qui par un réseau approprié reçoit les collectes et les mises à jour introduites par les autorités habilitées à y procéder et met immédiatement l'information à disposition de tous les utilisateurs.

Les informations minimales sont toujours enregistrées dans le répertoire national. Après cet enregistrement seulement, la personne morale ou groupement concerné reçoit son numéro d'identification. Sur avis de la Commission de coordination installée auprès des services du premier ministre, le Roi détermine l'autorité, l'administration ou le service public habilité pour l'introduction des données générales dans le répertoire, ainsi que les modalités de transmission. Ceci consacre le principe de la décentralisation des collectes.

Ainsi, il est envisagé de confier la collecte et la tenue à jour de la situation juridique au registre central du commerce dont l'organisation et la gestion relèvent du ministre de la Justice et du ministre qui a les Classes Moyennes dans ses attributions. Il s'agit des mises à jour résultant de l'application des lois relatives au concordat judiciaire et sur les faillites et des dispositions des lois coordonnées sur les sociétés commerciales relatives aux divers modes de dissolution de celles-ci.

L'autorité chargée de la collecte a, selon un principe de bonne administration, la responsabilité de l'exactitude des informations qu'elle collecte et tient à jour.

Éviter que la collecte de mêmes données se fasse plusieurs fois par des services différents est un second principe consacré à l'article 5, par les termes « la collecte unique ». Pour les données générales, cette collecte

gegevens wordt de eenmalige collecte gewaarborgd door de modaliteiten van de mededeling.

Voor de bijzondere gegevens bedoeld in artikel 4, 6°, is een verwijzingssysteem naar andere gegevensban-ken georganiseerd.

De beschikking van artikel 5 maakt het de rechtsper-son of de betrokken vereniging mogelijk zich in te schrijven bij één van de bevoegde overheden, en er zijn identificatienummer te bekomen.

Het laatste lid van artikel 5 bepaalt de verantwoorde-lijkheid van het ministerie van Binnenlandse Zaken ten opzichte van de andere overheden, administraties en openbare diensten.

#### Art. 6

Het verplichte gebruik van het identificatienummer van het nationaal repertorium heeft tot doel de stroom aan informatiegegevens te vereenvoudigen tussen de administraties of tussen de houder van het nummer en de administratie. De houder van het identificatienummer heeft zowel het recht als de plicht om in zijn contacten met de administraties enkel dit identificatiemiddel te gebruiken.

Het laatste lid van artikel 6 heeft tot gevolg het volgende commentaar : Deze voorwaarden en modaliteiten zullen, onverminderd de reeds bestaande wette-lijke en reglementaire bepalingen die de toegang tot deze bestanden regelen, op alle overheidsinstellingen van toepassing zijn, zonder onderscheid, en hebben tot doel, overeenkomstig de principes van proportionaliteit en behoorlijk bestuur, ervoor te zorgen dat het gebruik van gegevens betreffende de ondernemingen en vere-nigingen met de nodige voorzorgen zal plaatsvinden, zowel voor wat betreft de confidentialiteit ervan als ter voorkoming van misbruiken en van machtsoverschrij-ding.

#### Art. 7

Uit zorg voor de doelmatigheid wordt het identifica-tienummer aan de houder ervan medegedeeld zodra het toegekend wordt; zodoende kan hij voldoen aan zijn verplichting om het identificatienummer te gebruiken in zijn contacten met de administraties.

#### Art. 8

Artikel 8 waarborgt de rechtspersoon en de vereni-ging het recht op toegang tot de informatiegegevens die daaromtrent in het nationaal repertorium zijn opgesla-gen, evenals de mogelijkheid tot verbetering van de onnauwkeurige, onvolledige of onjuiste gegevens.

unique peut être garantie par les modalités de commu-nication.

Pour les données spécifiques visées à l'article 4, 6°, un système de renvoi aux autres banques de données est organisé.

Le dispositif mis en place par l'article 5 permet à la personne morale ou au groupement concerné de s'ins-crire auprès d'une des autorités compétentes, et d'y obtenir son numéro d'identification.

Le dernier alinéa de l'article 5 définit la responsabilité du ministère de l'Intérieur par rapport aux autres autori-tés, administrations et services publics.

#### Art. 6

L'obligation d'utilisation du numéro d'identification du répertoire national a pour but de simplifier les flux d'in-formations entre les administrations ou entre le titulaire du numéro et les administrations. Le titulaire du numéro d'identification aura tant le droit que l'obligation de n'utiliser que cet identifiant dans ses rapports avec les administrations.

Le dernier alinéa de l'article 6 appelle le commentai-re suivant : Sans préjudice des dispositions légales et réglementaires existantes qui règlent l'accès à ces fi-chiers, ces conditions et modalités seront applicables à toutes les institutions publiques et ont pour objectif, conformément au principe de proportionnalité et de bonne administration, de veiller à ce que les données relatives aux entreprises et associations soient utilisées avec les précautions nécessaires, tant en ce qui con-cerne la confidentialité que la prévention d'abus et d'abus de compétence.

#### Art. 7

Dans un souci d'efficacité, le numéro d'identification est communiqué à son titulaire dès son attribution, en vue de lui permettre de satisfaire à l'obligation d'utiliser ledit numéro dans ses rapports avec les administra-tions.

#### Art. 8

L'article 8 consacre le droit d'accès de la personne morale ou du groupement dénué de la personnalité juridique aux informations enregistrées à son sujet au répertoire national, ainsi que la possibilité de rectifier les données imprécises, incomplètes ou inexactes.

## Art. 9

Artikel 9 bepaalt het principe van de vrije toegang tot het repertorium onder voorbehoud van de naleving van de technische modaliteiten. Het artikel voorziet ook in de vergoeding van de diensten en werken op informati cagebied die het nationaal repertorium uitvoert ten gunste van zijn gebruikers.

Behalve voor de in artikel 5 bedoelde overheden, administraties en openbare diensten moet een verzoek tot toegang tot de informatiegegevens bedoeld in artikel 4, eerste lid, 4° en 6° ingediend worden bij een Toelatingscomité, overeenkomstig de door de Koning vastgestelde criteria, waarna Hij eventueel toegang verleent.

## Art. 10

Artikel 10 machtigt de Koning om de wetten en koninklijke besluiten te wijzigen teneinde zorg te dragen voor de correcte identificatie van de rechtspersonen en verenigingen, de eenmalige en de gedecentraliseerde collecte van gegevens en de administratieve vereenvoudiging die het verplichte gebruik van het identificatienummer met zich mee brengt.

## Art. 11

De oprichting van de Coördinatiecommissie krachtens artikel 11 is noodzakelijk vanwege de verschillende instanties waarop een beroep gedaan wordt bij de toepassing van deze wet, en vanwege de complexiteit van de aangelegenheden bedoeld in de artikelen 5 en 10.

De Dienst voor administratieve vereenvoudiging opgericht bij de diensten van de eerste minister, dient een sturende opdracht te vervullen met betrekking tot de uitwerking van de eenmalige collecte van gegevens bij ondernemingen. De Coördinatiecommissie zoals bedoeld in voorliggend ontwerp dient beschouwd te worden als een technische werkgroep. De relatie Dienst administratieve vereenvoudiging en Coördinatiecommissie wordt in artikel 11 van het wetsontwerp bepaald.

## Art. 12

Artikel 12 bepaalt de oprichting en de samenstelling van een Toelatingscomité waarvan de bevoegdheden zijn vastgelegd in artikel 9, tweede lid.

## Art. 9

L'article 9 consacre le principe de la liberté d'accès au répertoire sous réserve du respect de modalités techniques. Il prévoit la rétribution des services et travaux informatiques du répertoire national au profit de ses utilisateurs.

Sauf pour les autorités, administrations et services publics visés à l'article 5, une demande d'accès aux informations visées à l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup> et 6<sup>o</sup> devra être introduite auprès d'un Comité d'autorisation, selon les critères fixés par le Roi qui autorise éventuellement l'accès.

## Art. 10

L'article 10 habilite le Roi à modifier les lois et arrêtés royaux pour assurer l'identification correcte des personnes morales et groupements, la collecte unique et décentralisée des informations et la simplification administrative qu'implique l'utilisation obligatoire du numéro d'identification.

## Art. 11

La création de la Commission de coordination en vertu de l'article 11 s'impose en raison des différentes instances appelées à participer à l'application de la loi et de la complexité des matières visées aux articles 5 et 10.

L'Agence pour la simplification administrative créée auprès des services du premier ministre est appelée à remplir un rôle d'orientation pour la réalisation de la collecte unique des données relatives aux entreprises. La Commission de coordination créée par le présent projet doit être considérée comme un groupe de travail technique. La relation entre l'Agence pour la simplification administrative et la Commission de coordination est définie à l'article 11 du projet de loi.

## Art. 12

L'article 12 crée et détermine la composition du Comité d'autorisation dont les compétences sont mentionnées dans l'article 9, alinéa 2.

**Art. 13**

Artikel 13 streeft ernaar de vertrouwelijkheid, de juistheid, de veiligheid en de gepaste verwerking van de gegevens die bewaard worden in het nationaal repertorium te verzekeren.

**Art. 14**

Strafbepalingen worden voorzien in geval van overtreding van de artikelen 8, 9 en 13.

**Art. 15**

De oprichting van de Coördinatiecommissie is verleid vanaf de publicatie van de wet in het *Belgisch Staatsblad*, met het oog op de voorbereiding van de uitvoeringsbesluiten. De inwerkingtreding van de andere bepalingen hangt af van deze besluiten.

Greta D'HONDT (CVP)  
Trees PIETERS (CVP)

**WETSVOORSTEL****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

Bij het ministerie van Binnenlandse Zaken wordt een nationaal repertorium opgericht van de rechtspersonen en van de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving, hierna genoemd « het nationaal repertorium ».

Het repertorium omvat de geautomatiseerde verwerking van gegevens en zorgt voor de opneming, de bewaring, het beheer en de mededeling van informatie betreffende de rechtspersonen en hogergenoemde verenigingen, overeenkomstig de bepalingen van deze wet of van wettelijke of reglementaire bepalingen die de oorspronkelijke verzameling van de in artikel 4 opgesomde gegevens toelaten door de overheden, administraties en openbare diensten bedoeld in artikel 5.

**Art. 13**

L'article 13 vise à assurer la confidentialité, l'exactitude, la sûreté et le traitement approprié des informations conservées par le répertoire national.

**Art. 14**

Des dispositions pénales sont prévues en cas d'infraction aux articles 8, 9 et 13.

**Art. 15**

La création de la Commission de coordination s'impose dès la publication de la loi au *Moniteur belge*, en vue de la préparation des arrêtés d'exécution. La mise en vigueur des autres dispositions est tributaire desdits arrêtés.

**PROPOSITION DE LOI****Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

Il est créé auprès du ministère de l'Intérieur un répertoire national des personnes morales et des groupements dénués de la personnalité juridique, soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, ci-après dénommé « le répertoire national ».

L'édit répertoire consiste en un traitement automatisé de données permettant, conformément aux dispositions de la présente loi et aux législations ou aux réglementations qui autorise la saisine originelle des données énumérées à l'article 4 par les autorités, administrations et services publics visés à l'article 5, l'enregistrement, la conservation, l'exploitation et la communication d'informations relatives aux personnes morales et aux groupements précités.

## Art. 3

In het nationaal repertorium worden ingeschreven :

- 1° de rechtspersonen van Belgisch recht;
- 2° de rechtspersonen van internationaal publiekrecht of van buitenlands publiekrecht die in België beschikken over een zetel, of een permanente vertegenwoordiging, of een vertegenwoordiger die naar Belgisch recht verantwoordelijk is voor fiscale, sociale en economische aangelegenheden, of een onroerend goed in eigendom of in genot;
- 3° de rechtspersonen van buitenlands privaatrecht die in België beschikken over een filiaal, of een exploitatiezetel, of een vertegenwoordiger die naar Belgisch recht verantwoordelijk is voor fiscale, sociale en economische aangelegenheden, of een onroerend goed in eigendom of in genot, of er onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving;

4° de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid, die onderworpen zijn aan verplichtingen of die houder zijn van rechten krachtens de Belgische fiscale, sociale en economische wetgeving, en voortvloeiend uit het Belgisch recht, het buitenlands recht of het internationaal recht, die behoren tot de categorieën bepaald door de Koning.

Iedere rechtspersoon of iedere voormalde vereniging wordt ten kosteloze titel in het nationaal repertorium ingeschreven en krijgt bij zijn eerste inschrijving een identificatienummer. De Koning bepaalt, bij een in de Ministerraad overlegd besluit, de voorwaarden waaronder aan onderdelen of groeperingen van deze rechtspersonen of verenigingen een afzonderlijk identificatienummer wordt toegekend. De Koning bepaalt, bij een in de Ministerraad overlegd besluit, de wijze van toekennen en de samenstelling van het identificatienummer.

## Art. 4

Voor iedere rechtspersoon of voor iedere in artikel 2 bedoelde vereniging worden volgende algemene inlichtingen verplicht opgeslagen en bewaard in het nationaal repertorium :

- 1° de naam, de benaming of de firmanaam;
- 2° de nauwkeurige aanwijzing van het adres, naargelang het geval, van de maatschappelijke zetel, van de exploitatiezetel, van het filiaal, van de zetel van de permanente vertegenwoordiging, van de vertegenwoordiger die naar Belgisch recht verantwoordelijk is voor fiscale, sociale en economische aangelegenheden, of van het onroerend goed, en voor de in artikel 2 bedoelde verenigingen van het adres van de invorderbaarheid van de verplichtingen en van de uitoefening van de rechten;

## Art. 3

Sont inscrites au répertoire national :

- 1° les personnes morales de droit belge;
- 2° les personnes morales de droit international public ou de droit public étranger ayant en Belgique leur siège, ou une représentation permanente, ou un représentant responsable au regard du droit belge en matière fiscale, sociale et économique, ou un bien immobilier en propriété ou en jouissance;

3° les personnes morales de droit privé étranger qui ont en Belgique une succursale, ou un siège quelconque d'exploitation, ou un représentant responsable au regard du droit belge en matière fiscale, sociale et économique, ou un bien immobilier en propriété ou en jouissance, ou qui y sont soumises à des obligations ou qui y sont titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge;

4° les groupements dénués de la personnalité juridique soumis à des obligations ou titulaires de droits en vertu de la législation fiscale, sociale et économique belge, et relevant du droit belge, du droit étranger ou du droit international, qui appartiennent aux catégories déterminées par le Roi.

Toute personne morale ou tout groupement précité est inscrit à titre gratuit au répertoire national et reçoit un numéro d'identification lors de sa première inscription. Le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les conditions auxquelles un numéro d'identification distinct est attribué à des composantes ou à des ensembles de ces personnes morales ou groupements. Le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les règles d'attribution et la composition du numéro d'identification.

## Art. 4

Pour chaque personne morale ou chaque groupement visé à l'article 2, les données générales suivantes sont obligatoirement enregistrées et conservées au répertoire national :

- 1° le nom, la dénomination ou la raison sociale;
- 2° la désignation précise de l'adresse selon le cas du siège social, du siège d'exploitation, de la succursale, du siège de la représentation permanente, du représentant responsable au regard du droit belge en matière fiscale, sociale et économique, ou du bien immobilier, et pour les groupements visés à l'article 2, l'adresse de l'exigibilité des obligations et de l'exercice des droits;

3° de juridische vorm;  
 4° de juridische toestand;  
 5° de bron van de onder de punten 1° tot 4° opgesomde informaties;

6° de aard en de lokalisatie van de andere dan de onder de punten 1° tot 4° opgesomde gegevens, opgenomen in de repertoria en geautomatiseerde bestanden die beheerd worden door de overheden, administraties en openbare diensten die de Koning aanwijst.

Iedere wijziging die wordt aangebracht aan de bovenvermelde 1° tot 4° bedoelde gegevens moet in het nationaal repertorium worden vermeld met aanduiding van de datum waarop zij in werking treedt. Deze gegevens worden bewaard gedurende dertig jaar te rekenen van de dag van het verlies van de rechtspersoonlijkheid voor de rechtspersonen, of van de stopzetting van de activiteit voor de in artikel 2 bedoelde verenigingen.

### Art. 5

Na advies van de in artikel 11 bedoelde Coördinatiecommissie, wijst de Koning, bij in Ministerraad overlegd besluit, de overheden, administraties en openbare diensten aan die belast zijn, wat betreft de rechtspersonen en de verenigingen die Hij aanduidt, volgens de functionele verdeling die Hij vastlegt, met de eenmalige collecte en het bijhouden van de gegevens bedoeld in artikel 4, eerste lid, 1° tot 4°, evenals met de informatie waar hij naar verwijst in het nationaal repertorium krachtens artikel 4, eerste lid, 6°.

Onder deze overheden, administraties en diensten bevinden zich :

- 1° de algemene administratie van de belastingen bij het ministerie van Financiën;
- 2° het *Belgisch Staatsblad* bij het ministerie van Justitie;
- 3° het Centraal Handelsregister bij het ministerie van Middenstand en Landbouw;
- 4° de Balanscentrale van de Nationale Bank;
- 5° de Rijksdienst voor sociale zekerheid;
- 6° de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de Provinciale en Plaatselijke Overheidsdiensten;
- 7° het Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen;
- 8° het Nationaal Instituut voor de Statistiek;
- 9° het ministerie van Binnenlandse Zaken;
- 10° de griffies van de rechtbanken van eerste aangleg en de rechtbanken van koophandel.

Het ministerie van Binnenlandse Zaken is als verantwoordelijke voor de verwerking van de gegevens van het bestand verantwoordelijk voor het bijwerken en verbeteren van het identificatienummer en de identifi-

3° la forme juridique;  
 4° la situation juridique;  
 5° la source des informations énumérées aux points 1° à 4°;

6° la nature et la localisation des données autres que celles énumérées aux points 1° à 4°, enregistrées dans les répertoires et fichiers automatisés gérés par les autorités, administrations et services publics désignés par le Roi.

Toute modification apportée aux données 1° à 4° précitées ainsi que leur date de prise d'effet sont mentionnées au répertoire national. Ces données sont conservées pendant trente ans à compter de la perte de la personnalité juridique pour les personnes morales ou de la cessation d'activité pour les groupements visés à l'article 2.

### Art. 5

Après avis de la Commission de coordination visée à l'article 11, le Roi désigne, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les autorités, administrations et services publics qui sont chargés, en ce qui concerne les personnes morales et groupements qu'il détermine, selon la répartition fonctionnelle qu'il fixe, de la collecte unique et de la tenue à jour des informations visées à l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>, 1° à 4°, ainsi que des informations auxquelles il est fait référence dans le répertoire national en vertu de l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>, 6°.

Parmi ces autorités, administrations et services publics figurent :

- 1° l'administration générale des impôts au ministère des Finances;
- 2° le *Moniteur belge* au ministère de la Justice;
- 3° le Registre central du commerce auprès du ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture;
- 4° la Centrale des bilans auprès de la Banque Nationale;
- 5° l'Office national de sécurité sociale;
- 6° l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
- 7° l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants;
- 8° l'Institut national de Statistique;
- 9° le ministère de l'Intérieur;
- 10° les greffes des tribunaux de première instance et les tribunaux de commerce.

Le ministère de l'Intérieur, en sa qualité de responsable du traitement des données du fichier, répond de la tenue à jour et de la correction du numéro d'identification et des données énumérées à l'article 4 et ce, selon

catiegegevens opgesomd in artikel 4, en dit volgens de prioriteiten en procedures vastgesteld overeenkomstig de functionele verdeling bedoeld in artikel 5.

#### Art. 6

Het gebruik van het identificatienummer van het nationaal repertorium is verplicht in de betrekkingen die de houders van het nummer hebben met de verschillende overheden, administraties en diensten aangeduid door de Koning, evenals in de betrekkingen die deze laatste onderling hebben betreffende de voormalige titularissen.

De in het artikel 5, eerste lid, bedoelde overheden, administraties en openbare diensten nemen de nodige maatregelen opdat het identificatienummer van het nationaal repertorium een sleutel vormt die toegang geeft tot zowel de gegevens die opgenomen zijn in het nationaal repertorium, als tot de gegevens die zijn opgenomen in de repertoria en geautomatiseerde bestanden die door hen worden beheerd, onverminderd de wettelijke en reglementaire bepalingen die de toegang tot deze gegevens regelen.

De Koning bepaalt, bij in Ministerraad overlegd besluit, na advies van de Coördinatiecommissie, bedoeld in artikel 11, de voorwaarden en de modaliteiten waar aan de overheden, administraties en openbare diensten in alle gevallen moeten voldoen bij de consultatie van repertoria en geïnformatiseerde bestanden van andere overheden, administraties en openbare diensten, aan de hand van het identificatienummer.

#### Art. 7

Het identificatienummer van het nationaal repertorium wordt onmiddellijk na de toekenning medegeleid aan de titularis door de in artikel 5, eerste lid, bedoelde overheden, administraties en openbare diensten.

#### Art. 8

Iedere in het nationaal repertorium ingeschreven rechtspersoon of vereniging heeft recht op mededeling van de hem betreffende informatiegegevens die opgenomen zijn of waarnaar verwezen wordt in het nationaal repertorium. Indien blijkt dat de medegeleide informatiegegevens overeenkomstig de terzake geldende wetgeving onnauwkeurig, onvolledig of onjuist zijn, kan de in het nationaal repertorium ingeschreven rechtspersoon of vereniging de verbetering van deze gegevens vragen.

Deze rechten worden uitgeoefend bij de in artikel 5, eerste lid, bedoelde overheden, administraties en

les priorités et procédures déterminées conformément à la répartition fonctionnelle visée à l'article 5.

#### Art. 6

L'utilisation du numéro d'identification du répertoire national est obligatoire dans les rapports que les titulaires dudit numéro ont avec les différentes autorités, administrations et services déterminés par le Roi ainsi que dans les rapports que ces derniers ont entre eux relativement aux titulaires précités.

Les autorités, administrations et services publics visés à l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>, prennent les mesures nécessaires afin que le numéro d'identification du répertoire national constitue une clé donnant accès tant aux données reprises dans le répertoire national qu'à celles reprises dans les répertoires et fichiers automatisés qu'ils gèrent, sans préjudice des dispositions légales et réglementaires régissant l'accès à ces données.

Le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, après avis de la Commission de coordination visée à l'article 11, les conditions et les modalités auxquelles doivent répondre, dans tous les cas, les autorités, les administrations et les services publics, lors de la consultation de répertoires et de fichiers informatisés d'autres autorités, administrations et services publics, au moyen du numéro d'identification.

#### Art. 7

Le numéro d'identification du répertoire national est communiqué à son titulaire, dès son attribution, par les autorités, administrations et services publics visés à l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>.

#### Art. 8

Toute personne morale ou groupement inscrit au répertoire national a le droit d'obtenir communication des données à son sujet qui sont enregistrées ou référencées au répertoire national. Si les informations communiquées conformément à la législation en vigueur en la matière se révèlent imprécises, incomplètes ou inexactes, la personne morale ou le groupement inscrit au répertoire national peut solliciter la rectification desdites informations.

Ces droits sont exercés auprès des autorités, administrations et services publics visés à l'article 5, ali-

openbare diensten, overeenkomstig de procedure die door de Koning, bij in Ministerraad overlegd besluit, wordt vastgesteld.

#### Art. 9

De toegang tot het nationaal repertorium is principieel aan geen enkele toestemming onderworpen wat betreft de gegevens bedoeld in artikel 4, eerste lid, 1° tot 3°, en 5°. De Koning zal niettemin, bij in Ministerraad overlegd besluit, de technische modaliteiten voor de toegang vastleggen.

De toegang en het gebruik van de informatiegegevens bedoeld in artikel 4, eerste lid, 4° en 6° zijn aan geen toestemming onderworpen voor de in artikel 5 bedoelde overheden, administraties en openbare diensten. In de andere gevallen, onder de door de Koning bij in Ministerraad overlegd vastgestelde voorwaarden, verleent het in artikel 12 bedoelde Toelatingscomité eventueel toegang tot de voornoemde informatiegegevens, en machtiging tot het gebruik ervan. Iedere machtiging tot toegang en gebruik vermeldt minstens :

1° de informatiegegevens waarop het akkoord betrekking heeft;

2° de categorieën van personen die deze gegevens mogen verkrijgen;

3° de doeleinden van algemeen belang waarvoor de medegedeelde informatiegegevens mogen gebruikt worden;

4° de afwezigheid van een wettelijk of reglementair beletsel voor de toekenning van de aangevraagde machtiging.

De toestemming bedoeld in artikel 2 wordt gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

De verrichtingen van het nationaal repertorium ten gunste van zijn gebruikers kunnen aanleiding geven tot vergoedingen vastgesteld door de Koning, bij in Ministerraad overlegd besluit.

#### Art. 10

De Koning kan, bij in Ministerraad overlegd besluit en na advies van de Coördinatiecommissie bedoeld in artikel 11, de van kracht zijnde wettelijke bepalingen opheffen, aanvullen, wijzigen of vervangen teneinde op éénvormige wijze te voorzien in de identificatie van de rechtspersonen en de verenigingen bedoeld in artikel 3, het verzamelen van de informatiegegevens bedoeld in artikel 4, de eenmalige verzameling bedoeld in artikel 5, eerste lid, evenals het onderlinge en wederzijdse gebruik van het identificatienummer van het nationaal repertorium voorzien in artikel 6.

De krachtens het eerste lid genomen koninklijke besluiten houden op uitwerking te hebben op het eind van

néa 1<sup>er</sup>, conformément à la procédure fixée par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres.

#### Art. 9

L'accès au répertoire national n'est soumis à aucune autorisation quant à son principe pour les données mentionnées sous l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>, 1° à 3°, et 5°. Toutefois, les modalités techniques de cet accès sont déterminées par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres.

L'accès et l'utilisation des informations visées à l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>, 4° et 6°, ne sont pas soumis à autorisation pour les autorités, administrations et services publics visés à l'article 5. Dans les autres cas, selon les critères fixés par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, le Comité d'autorisation visé à l'article 12 autorise éventuellement l'accès aux informations précitées et à leur utilisation. Chaque autorisation d'accès et d'utilisation précise au moins :

1° les données sur lesquelles portent l'autorisation;

2° les catégories de personnes à qui ces données peuvent être fournies;

3° les finalités d'intérêt général pour lesquelles les informations communiquées peuvent être utilisées;

4° l'absence d'obstacle législatif ou réglementaire à l'octroi de l'autorisation demandée.

L'autorisation visée à l'alinéa 2 est publiée au *Moniteur belge*.

Les prestations du répertoire national au profit de ses utilisateurs peuvent donner lieu à des rétributions fixées par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres.

#### Art. 10

Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres et de l'avis de la Commission de coordination prévue à l'article 11, abroger, compléter, modifier ou remplacer les dispositions légales en vigueur en vue d'assurer de manière uniforme l'identification des personnes morales et des groupements visés à l'article 3, la collecte des informations visées à l'article 4 et la collecte unique visée à l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>, ainsi que l'utilisation mutuelle et réciproque du numéro d'identification du répertoire national prévue à l'article 6.

Les arrêtés royaux pris en vertu de l'alinéa 1<sup>er</sup> cessent de produire leurs effets à la fin du douzième mois

de twaalfde maand volgend op hun publicatie in het *Belgisch Staatsblad*, tenzij zij vóór deze datum bij wet bekrachtigd worden.

#### Art. 11

Er wordt bij de Diensten van de eerste minister een coördinatiecommissie opgericht. De Koning bepaalt, bij in Ministerraad overlegd besluit, de samenstelling, de modaliteiten van haar werking en de samenwerking met de Dienst voor de Administratieve vereenvoudiging.

#### Art. 12

Er wordt een Toelatingscomité opgericht voor het nationaal repertorium dat bestaat uit drie leden en drie plaatsvervangende leden. Een lid en een plaatsvervarend lid worden door de Koning aangeduid onder de ambtenaren-generaal die het nationaal repertorium onder hun bevoegdheid hebben. Twee leden en twee plaatsvervangende leden worden door de Commissie ter bescherming van de persoonlijke levensfeer aangewezen onder hun leden of plaatsvervangende leden.

Het Toelatingscomité wijst onder zijn leden een voorzitter aan. Het Toelatingscomité stelt zijn huishoudelijk reglement op.

#### Art. 13

De personen die bij het uitoefenen van hun functies tussenkomken in de opneming, de bewaring, het beheer en de mededeling van de informatiegegevens met betrekking tot de rechtspersonen en de verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid bedoeld in artikel 4, zijn gehouden tot het beroepsgeheim. Bovendien moeten zij alles in het werk stellen om de gegevens bij te houden, de onjuiste gegevens te verbeteren en de gegevens die vervallen zijn of door onwettige of frauduleuze middelen bekomen werden, te schrappen.

Zij moeten alle nodige voorzorgsmaatregelen nemen teneinde de veiligheid van de opgenomen gegevens te verzekeren en te beletten in het bijzonder dat zij vervormd of beschadigd worden, of meegedeeld worden aan personen die geen machtiging hebben gekregen om inzage ervan te nemen.

Zij moeten zich vergewissen van het geëigend karakter van de programma's die voor de automatische verwerking van de gegevens dienen, alsook van de rechtmatigheid van de toepassing ervan.

Zij moeten waken over de rechtmatigheid van de mededeling van de gegevens.

qui suit leur publication au *Moniteur belge*, s'ils n'ont pas été confirmés par la loi avant cette date.

#### Art. 11

Il est créé auprès des Services du premier ministre une commission de coordination. Le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, la composition, les modalités de fonctionnement et la coopération avec l'Agence pour la Simplification administrative.

#### Art. 12

Il est créé pour le répertoire national un Comité d'autorisation composé de trois membres et de trois membres suppléants. Un membre et un membre suppléant sont désignés par le Roi parmi les fonctionnaires généraux qui ont le répertoire national dans leur compétence. Deux membres et deux membres suppléants sont désignés par la Commission de protection de la vie privée parmi ses membres ou ses membres suppléants.

Le Comité d'autorisation désigne le président parmi ses membres. Le Comité d'autorisation fixe son règlement d'ordre intérieur.

#### Art. 13

Les personnes qui, dans l'exercice de leurs fonctions, interviennent dans l'enregistrement, la conservation, l'exploitation et la communication des informations relatives aux personnes morales et aux groupements dénués de la personnalité juridique visés à l'article 4, sont tenues au secret professionnel. Elles doivent en outre faire toute diligence pour tenir les informations à jour, corriger les informations erronées et supprimer les informations périmées ou obtenues par des moyens illicites ou frauduleux.

Elles doivent prendre toute précaution utile afin d'assurer la sécurité des informations enregistrées et empêcher notamment qu'elles soient déformées, endommagées, ou communiquées à des personnes qui n'ont pas obtenu l'autorisation d'en prendre connaissance.

Elles doivent s'assurer du caractère approprié des programmes servant au traitement automatique des informations ainsi que de la régularité de leur application.

Elles doivent veiller à la régularité de la transmission des informations.

## Art. 14

Met gevangenisstraf van acht dagen tot een jaar en met een geldboete van honderd frank tot tweeduizend frank of met één van die straffen alleen wordt gestraft, hij die de bepalingen van artikel 9 overtreedt in de hoedanigheid van dader, mededader of medeplichtige.

Met gevangenisstraf van drie maanden tot vijf jaar en met een geldboete van duizend frank tot twintigduizend frank of met één van die straffen alleen wordt gestraft hij die in de hoedanigheid van dader, mededader of medeplichtige het uitoefenen van de rechten zoals bepaald in artikel 8 gehinderd zal hebben, of die de bepalingen van artikel 13 overtreden zal hebben.

De straffen opgelopen door de medeplichtige aan inbreuken bedoeld in het eerste en tweede lid, overschrijden niet de twee derden van deze die hun zouden opgelegd zijn als zij de dader waren van deze inbreuken.

Als er verzachtende omstandigheden bestaan, zullen de gevangenisstraffen en de boeten respectievelijk verminderd worden zonder dat zij minder mogen zijn dan de politiestraffen.

## Art. 15

De Koning bepaalt, bij in Ministerraad overgelegd besluit, de datum waarop deze wet in werking treedt, met uitzondering van artikel 11 dat in werking treedt de dag waarop deze wet in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

11 februari 2000.

Greta D'HONDT (CVP)  
Trees PIETERS (CVP)

## Art. 14

Est puni d'un emprisonnement de huit jours à un an et d'une amende de cent francs à deux mille francs ou d'une de ces peines seulement celui qui, en qualité d'auteur, de coauteur ou de complice, contrevient aux dispositions de l'article 9.

Est puni d'un emprisonnement de trois mois à cinq ans et d'une amende de mille francs à vingt mille francs ou d'une de ces peines seulement celui qui en qualité d'auteur, de coauteur ou de complice aura fait entrave à l'exercice des droits définis à l'article 8, ou qui aura contrevenu aux dispositions de l'article 13.

Les peines encourues par les complices des infractions visées aux alinéas 1<sup>er</sup> et 2, n'excéderont pas deux tiers de celles qui leur seraient appliquées s'ils étaient l'auteur de ces infractions.

S'il existe des circonstances atténuantes, les peines d'emprisonnement et d'amende pourront respectivement être réduites sans qu'elles puissent être inférieures aux peines de police.

## Art. 15

Le Roi fixe, par un arrêté délibéré en Conseil des Ministres, la date de l'entrée en vigueur de la présente loi, hormis l'article 11, qui entre en vigueur le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

11 février 2000.